



### 教某居士請索性出家書

開居士因請牛肉貴，不食雜而食齋，三蘇以為未徹，故致奉勸居士索性去做和尚，索性出家。索性出家之家好處甚多，利己利人，都有關係焉。

某居士慧鑒：

旬前小敘，午餐一度，以齋粉果招待，云係某比丘尼親手所製，皮薄餡細，頗有好處。晚飯雞鴨鴨鴨，反不及午齋所食齋粉果為過。迄今思之，尚津津有，但願保不食不潔之食，又會貴齋，居士用兩個大筒子，支住人工來等豬肉，甚不合齋清原則。如果居士毅然出家，則府上之兩個大筒子可以請他們去煮就，乾淨俐落，不勝於今日之拖泥帶水乎？

「未完」

### 唯我獨矮

晚飯後，剛想靜靜地看會兒童書，弟弟不知何時溜到我身後：「姐，上次和你去看電影，被同學看到了。」

「看到就看到了，又不是外人。」

「不，我同學說：『鍾龍，你的小妹妹漂亮，一投着就跑了。天！我發誓，永遠不和家人出去，除非他（她）比我矮。』」

從此，每逢週末假期，只有我一個，形單影隻，在閒步或去電影院，我決不擔心有人會打我一「小毛豆」至念煩的。

有一次，當我穿過十字路口的時候，一對父子擦身而過，做父親的當街便教訓起兒子來：「看，人家小妹妹，這麼大不點兒，就讀初三了。你那，傻大個兒，看你什麼時候才能進初中呀。」

望着這身制服，我不禁地笑了，「矮子」，「小毛豆」，「小妹妹」，「什麼沒人叫我『小姐』呢？我已經十七歲了。」

呀，上帝，饒了我吧，阿門。

(下)

### 專解入籍 華僑人加籍

問答 簡建平

(十) 問：在什麼情況下，才能用傳單申請入籍？

答：(一)申請人係加國公民之妻，(二)申請人在初加時年齡超過四十歲者，而居留加國達十年以上者。(三)申請人在初加時，年齡未滿四十歲而在加國居留有二十年以上者。上述三項申請入籍均可用中文對答，由傳單員代傳。

甲：加國地理問答：

(一)加拿大的國土由紐方省省西岸至卑詩省域多利亞島有幾多里？由西北端之北至南美國邊界有幾多里？

答：由西岸至東岸四千多里，由北至南二千多里。

(二)加拿大有幾多省份？

答：十省。卑詩省，亞伯達省，曼尼托巴省，沙市治省，安省，魁北克省，紐芬蘭省，紐布魯克省，紐賓士域省，及人口最多是那一省？

答：古堡省。

(三)加拿大最大的城市是那一個？

答：古堡省的滿地可。

(四)加拿大除十省外還有那兩個領土？

答：西北區及育空。

(五)加拿大除十省外還有那兩個領土？

答：西北區及育空。



**昌隆肉食公司** 專家燒臘  
**CHONG LUNG LTD.**  
Chinese Barbecue Specialist  
595 Gore Ave., Vancouver 4, B. C.  
TEL 685-3632

精製各款  
燒味 臘味 滷味  
每星期二  
休息壹天

**華仁食品**  
WAH YAN CAFE  
619 GORE AVE.,  
VANCOUVER 4, B. C.  
電話：六八一八〇一七

照常營業  
馳名蛋撻  
羊城飽點  
中秋月餅  
歡迎外賣

**中西餐館出讓**  
函商面議均好  
地址：Ming Ln, 234 Leona Ave., Kelowna B. C.  
電話：762-2239

**中國洪門民治黨**  
駐加總支部通告  
加總支部廿四號通告  
公元一九六九年四月卅日

為通告事：茲遵照第廿四號洪門總會通告，編纂「加拿大洪門黨史」案，現本總支部業經委派專員負責，除分函各各黨社外，今特通告公開徵集資料，凡有關洪門先賢史蹟，先哲軼事，文獻照片，題字墨寶，口傳事蹟，及歷屆洪門總會日期，各黨社創立日期，與各項紀載等，均在其列，語云：「莫為之前，雖死而不彰，莫為之後，雖盛而不傳。」一應負起此使命，以光大發揚之，勿使光榮事蹟湮沒而不彰，抑有尤進者，我洪門每多任俠尚義之士，崇與惡勢力對抗，但有無知之輩，斷章取義，曲解事實，惡意中傷誹謗，在我洪門立場上，更應糾正此等錯誤，以正視聽，而昭示於天下，是故相繼通告全加黨社，暨洪門各叔父兄弟姊妹，如有珍貴上述之資料，務請勿吝賜教，如有所知所藏，盡量供給，由郵政掛號付來本總支部，并附來源說明，以便製版付印，充實「黨史」內容，俾便安插，本總支部當即負責原件奉還以昭信重，茲以編撰工作開始在即，務請從速惠來，共勵「黨史」於成，是所切盼，此佈。

右通告  
加各埠各黨社及洪門各級機構  
暨各叔父兄弟姊妹  
中國洪門民治黨駐加總支部 主委林兆光 秘書鄭金發

**產業買賣**  
**RUTHERFORD McRAE LTD.**  
1774 W. Broadway, Vancouver,  
公司電話：733-8181

本公司代理  
—— 承接建築 地產投資 房屋買賣 大小柏文 商業樓宇 ——

無任歡迎 貴客光顧 取價公平 各種保險 產業管理 代收租項 地產稅務 承接建築

華 人 業 務 代 表：

華 仲 敏 JOSEPH HUA 263-4946  
湯 天 豪 HOWE TONG 325-0527  
李 大 衛 DAVID VIEIRA 228-8934  
楊 影 潔 瑩 MRS. KARINE YEUNG 738-1167

**DOUGLAS SOO**  
B. C. LIFE & CASUALTY CO.,  
205-14th St, West Vancouver, B. C.  
Suite 15-2414 Main St., Vancouver, B. C.  
Office: 922-9367 872-5817  
Residence: 325-7549

本公司是加拿大發展最快最速而最有前途之公司現本省已有五萬名股東特聘蘇伯英君為華人總代理人壽股份燕梳 井設有意外疾病保險人壽保險利息優厚 僑胞光顧歡迎諮詢

**椰樹牌**  
COCO-NUT TREE BRAND

**新永福**  
驅風油

加拿大中和行公司總代理  
Chung Wo Hong Co.  
237 Powell St. Vancouver 4, B. C. Canada

**億兆信託銀業**  
**YORKSHIRE TRUST**  
130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B. C.  
PHONE: 685-3935

加新儲戶利息半月  
活期存款 六厘  
定期存款 八厘  
存期有政府儲蓄保障每人二萬元  
私人購車或商業貸款  
每月充八十八元  
服務時間：由星期一至星期五 上午九時至下午六時 經理黃宗振

**鮮磨沙河粉**  
鳳城美點，捨我其誰。  
貴兼不飽，則吾豈敢。  
斤兩味道 招牌保證  
機製爽滑麵 敢誇全加獨特

B. C. ROYAL CAFE  
119 East Pender St.,  
Vancouver 4, B. C.  
Phone: 681-3953

**黃壁俠公證旅行社**  
QUON H. WONG AGENCIES  
130 PENDER STREET EAST  
VANCOUVER 4, B. C.  
Office: 684-0938 Res: 733-3202

買拉斯維加斯樂城羅省三凡市機票享受免費酒店三天請勿錯過  
香港來回團體機票六百八十九元  
特價機票八百遊覽另議普通票九百五十五歡迎詢問請領取七月二日遠東遊覽團節目表報名從速  
移民機票三百七十八元各票能分兩年付款年息六厘手續簡便

**香港 麥大偉有限公司**  
**DAVID MAK COMPANY LTD.**  
ROOM 1706 INTERNATIONAL BUILDING 17TH FLOOR,  
141, DES VOEUX ROAD C. HONG KONG  
TEL. H237868 H237803  
CABLE ADD: "DAVIDMAK" H.K. G. P. O. BOX 14814

專為僑胞服務

旅遊服務 移民升學 服務妥善 歡迎外埠 迅速代辦 投資觀光 專人負責 收費廉宜 郵電委託 保證滿意

進出口貿易 代客採購 華人食品 政油醬料 瓷器古玩 海味涼菜 確頭伙食 日用衣飾 歡迎惠顧

總經理 麥大偉敬啟